

Х Ш
Э Ц
О Н
Д Ю
А Э

ИСТОЧНИК
ПО ИСТОРИИ
МОНГОЛОВ
XIII века

黑
韃
事
略



РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
ИНСТИТУТ НАУЧНОЙ ИНФОРМАЦИИ ПО ОБЩЕСТВЕННЫМ НАУКАМ

«ХЭЙ ДА ШИ ЛЮЭ»

Источник по истории монголов XIII в.



Москва
Наука — Восточная литература
2016

УДК 94(517)
ББК 63.3(545)
Х99

*Издание осуществлено при финансовой поддержке
Российского гуманитарного научного фонда,
проект № 16-01-16099*



Руководитель проекта
канд. ист. наук *Д.Д. Трегубова*

Ответственный редактор
д-р. ист. наук *А.Ш. Кадырбаев*

«Хэй да ши люэ» : источник по истории монголов XIII в. /
отв. ред. А.Ш. Кадырбаев ; Ин-т научной информации по общественным наукам РАН. — М. : Наука — Вост. лит., 2016. — 254 с. —
ISBN 978-5-02-039770-5

Книга посвящена исследованию ценнейшего источника по истории монголов XIII в., описывающего все сферы их жизни, — «Хэй да ши люэ» («Краткие заметки о черных татарах») Пэн Даля и Сюй Тина. Авторы этого сочинения, написанного на китайском языке, входили в составы посольств, послыаемых правительством Южной Сун к монгольским ханам в 1233 и 1235–1236 гг. Издание включает публикацию источника на китайском и русском языках с комментариями, а также статьи российских монголоведов, посвященные различным аспектам межкультурной интеграции в период Юань.

ISBN 978-5-02-039770-5

© Институт научной информации
по общественным наукам РАН, 2016
© Редакционно-издательское оформление.
Наука — Восточная литература, 2016

Содержание

Введение	3
«Хэй да ши люэ» («Краткие заметки о черных татарах»)	
<i>Нестерова Е.Р.</i> Монголы, татары, черные татары — кто есть кто в истории монгольских завоеваний: введение к переводу	
«Хэй да ши люэ»	7
«Краткие заметки о черных татарах». Перевод с немецкого под ред. <i>E.P. Нестеровой</i>	20
<i>Нестерова Е.Р.</i> Комментарии к переводу	56
Источники и литература	99
Межкультурная интеграция в период Юань	
<i>Нестерова Е.Р.</i> Монгольская империя в Китае — стиль и методы государственного управления и культурная конвергенция	111
<i>Кадырбаев А.Ш.</i> Источники и историография эпохи Юань — периода монгольского владычества в Китае (XIII–XIV вв.)	134
<i>Баялиева Е. Ф.</i> Правовая ситуация в эпоху Юань	150
<i>Трегубова Д.Д.</i> О религиозной толерантности в Китае в эпоху Юань	166
<i>Бадагаров Ж.Б.</i> К изучению языка монгольских памятников квадратного письма	176
<i>Бронников В.Л.</i> Русская гвардия китайских императоров	187
Библиографический указатель избранных трудов по истории монголов XIII–XIV вв. (1971–2015) (сост. <i>E.P. Нестерова</i>)	212
Приложение. «Хэй да ши люэ». Факсимile	221